Porównanie tłumaczeń Judyty 8:19

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | To właśnie z tego powodu nasi ojcowie zostali wydani pod miecz i na złupienie. Wielu też padło zabitych na oczach naszych wrogów. |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | To dlatego nasi przodkowie zostali wydani pod miecz i ograbieni, i spotkała ich wielka klęska na oczach naszych wrogów. |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | через що наші батьки були віддані на меч і на розграблення і впали великим падінням перед нашими ворогами. |